

Erste Group raportează un profit net de 61,0 mil. EUR în 2013 și îmbunătățirea indicilor de capital

SUMAR

- **Venitul net din dobânzi** s-a diminuat în 2013 la **4.858,1 mil. EUR** (2012: 5.235,3 mil. EUR), în principal în contextul cererii reduse de credite și al dobânzilor scăzute. Pe fondul majorării venitului din operațiuni cu valori mobiliare, **venitul net din taxe și comisioane** a crescut de la 1.720,8 mil. EUR în 2012 la **1.810,0 mil. EUR** și **venitul net din tranzacționare** a urcat de la 273,4 mil. EUR la **293,2 mil. EUR**.
- **Venitul operațional** s-a situat în 2013 la **6.961,3 mil. EUR** (-3,7% față de 7.229,5 mil. EUR în 2012). **Cheltuielile administrative generale** au scăzut anul trecut cu 2,7% datorită managementului riguros al costurilor, de la 3.756,7 mil. EUR la **3.653,5 mil. EUR**. Această evoluție a determinat raportarea unui **profit operațional** de **3.307,9 mil. EUR** (-4,7% față de 3.472,8 mil. EUR în 2012) și a unui **raport cost/venit** aproape neschimbat, de **52,5%** (2012: 52,0%).
- **Costurile de risc** au înregistrat o evoluție pozitivă, diminuându-se cu 10,9% la **1.763,4 mil. EUR**, respectiv **136 puncte de bază** în raport cu nivelul mediu al împrumuturilor către clienți (2012: 1.980,0 mil. EUR, respectiv 148 puncte de bază), în principal datorită scăderii semnificative a costurilor de risc în România. **Rata creditelor neperformante** a rămas stabilă în semestrul al doilea din 2013 în pofida diminuării soldului de credite acordate clienților, situându-se la **9,6%** la 31 decembrie 2013 (sfârșitul anului 2012: 9,2%). **Rata de acoperire a creditelor neperformante** s-a îmbunătățit la **63,1%** (sfârșitul anului 2012: 62,6%).
- Poziția "**alte venituri operaționale**" s-a situat la **-1.081,9 mil. EUR** (2012: -724,3 mil. EUR). Scăderea cu 357,6 mil. EUR a fost determinată în principal de înregistrarea în 2012 a unui efect extraordinar pozitiv în valoare de 413,2 mil. EUR din răscumpărarea instrumentelor Tier 1 și Tier 2. Efecte negative au fost generate în 2013 de vânzarea subsidiarei din Ucraina (76,6 mil. EUR) și de amortizarea fondului comercial cu 383,0 mil. EUR per total, din care cu 283,2 mil. EUR în România și 52,2 mil. EUR în Croația. Taxele bancare și pe tranzacții financiare din Austria, Ungaria și Slovacia au avut un impact negativ suplimentar de 311,0 mil. EUR (2012: 244,0 mil. EUR).
- O creștere semnificativă a cotei de impozitare din cauza unei recunoașteri relativ mai reduse a activelor incluse la categoria de impozite amânate pentru holdingul din Austria în 2013 a avut un impact negativ suplimentar asupra profitului net. Erste Group a raportat un **profit net după plata intereselor minoritare**¹ de **61,0 mil. EUR**. Comitetul Executiv va propune Adunării Generale a Acționarilor acordarea unui dividend de 0,2 EUR pe acțiune pentru 2013 și plata dividendului aferent capitalului participativ pentru perioada de deținere.
- Majorarea capitalului cu 660,6 mil. EUR și rambursarea integrală a capitalului participativ în valoare de 1,76 mld. EUR au influențat **capitalul propriu**², care s-a situat la **11,3 mld. EUR** la finalul anului trecut (31 decembrie 2012: 12,9 mld. EUR). **Capitalul Core Tier 1** s-a situat la **11,2 mld. EUR** (sfârșitul anului 2012: 11,8 mld. EUR). **Activele ponderate la risc** s-au redus cu 7,1%, la **97,9 mld. EUR** la 31 decembrie 2013 (sfârșitul anului 2012: 105,3 mld. EUR), în principal pe fondul vânzării subsidiarei din Ucraina, reducerii portofoliului de credite și efectelor din curs valutar. **Indicele Core Tier 1** (risc total; Basel 2.5) s-a îmbunătățit la **11,4%** (sfârșitul anului 2012: 11,2%), iar **indicele capitalului comun de rangul 1** (CET1, conform Basel 3, considerat integral) la **10,8%**.
- **Totalul activelor** însuma **199,9 mld. EUR** la 31 decembrie 2013. Reducerea acestei poziții cu 6,5% față de sfârșitul anului 2012 a fost determinată de reducerea portofoliilor de active mobiliare și instrumente financiare derivate (-23,0%), de active financiare (-23,0%) și de credite acordate clienților (-3,2%). Depozitele atrase de la clienți s-au menținut la același nivel. **Raportul credite/depozite** s-a situat la 104,3% la 31 decembrie 2013 (sfârșitul anului 2012: 107,2%).

¹ Termenul "profit/pierdere netă după plata intereselor minoritare" corespunde termenului "profit/pierdere distribuite proprietarilor societății mame".

² Termenul "capital propriu" corespunde denumirii "capital total atribuit proprietarilor societății mame".

"Evoluția economică din Europa Centrală și de Est a depășit în 2013 estimările multor sceptici. Cu toate că această evoluție a avut un impact pozitiv asupra costurilor de risc ale Erste Group, în special în România, nu s-a resimțit într-o revenire vizibilă a cererii de credite", a declarat Andreas Treichl, CEO al Erste Group Bank AG, cu ocazia prezentării rezultatelor financiare preliminare din 2013. "Profitul net de 61 mil. EUR trebuie privit în contextul creșterii semnificative a taxelor pe venit comparativ cu anul precedent, precum și al efectelor adverse extraordinare - taxele bancare și pe tranzacții financiare din Austria, Ungaria și Slovacia, amortizările fondurilor comerciale și costurile generate de ieșirea de pe piața din Ucraina – în total aproximativ 770 mil. EUR", a continuat Treichl. "Ca urmare a majorării de capital încheiate cu succes, am devenit în 2013 prima bancă din Austria care a rambursat integral capitalul participativ acordat de Guvernul și investitorii privați din Austria și am încheiat anul cu o rezervă de capital solidă. Prin urmare, vom propune Adunării Generale a Acționarilor acordarea unui dividend de 0,2 EUR pe acțiune", a încheiat Treichl.

Sumar al rezultatului financiar

În pofida unei scăderi a costurilor operaționale, **profitul operațional** s-a diminuat în 2013 la 3.307,9 mil. EUR (-4,7% față de 3.472,8 mil. EUR în 2012), pe fondul reducerii venitului operațional.

Venitul operațional s-a situat în 2013 la 6.961,3 mil. EUR (2012: 7.229,5 mil. EUR). Această diminuare cu 3,7% a avut la bază în principal reducerea venitului net din dobânzi (-7,2%, la 4.858,1 mil. EUR), care nu a fost integral compensată de creșterile înregistrate de venitul net din taxe și comisioane (+5,2%, la 1.810,0 mil. EUR) și de venitul net din tranzacționare (de la 273,4 mil. EUR la 293,2 mil. EUR). **Cheltuielile administrative generale** s-au diminuat cu 2,7%, la 3.653,5 mil. EUR (2012: 3.756,7 mil. EUR). Astfel, **raportul cost/venit** a fost de 52,5% (2012: 52,0%).

Profitul net după plata intereselor minoritare s-a diminuat de la 483,5 mil. EUR la 61,0 mil. EUR. Reducerea a fost determinată nu doar de majorarea efectelor negative extraordinare (în principal amortizările fondurilor comerciale, taxele bancare și pe tranzacții financiare, ieșirea de pe piața din Ucraina), ci și de efectele fiscale aferente recunoașterii impozitelor amânate, care au rezultat într-o cotă de impozitare crescută. În plus, rezultatul din 2012 a beneficiat de un efect extraordinar pozitiv din răscumpărarea instrumentelor Tier 1 și Tier 2.

Rentabilitatea capitalului angajat, respectiv rentabilitatea capitalului angajat ajustată pentru poziții non-cash, precum amortizarea fondului comercial sau amortizările lineare aferente portofoliului de clienți, s-a situat în 2013 la 3,4% (valoare ROE raportată: 0,5%), comparativ cu nivelul de 7,6% (valoare ROE raportată: 3,8%) din 2012. **Venitul pe acțiuni (cash)** s-a situat în 2013 la 0,89 EUR (valoare raportată: -0,06 EUR), față de 2,17 EUR (valoare raportată: 0,87 EUR) în anul precedent.

Totalul activelor s-a diminuat cu 6,5% față de sfârșitul anului 2012, la 199,9 mld. EUR. Activele ponderate la risc s-au redus cu 7,4 mld. EUR, la 97,9 mld. EUR. **Rata solvabilității** s-a îmbunătățit la 16,3% la 31 decembrie 2013 (sfârșitul anului 2012: 15,5%), nivel semnificativ peste cerințele minime legale de 8,0%. **Indicele Core Tier 1**, raportat la riscul total în conformitate cu Basel 2.5, s-a situat la 11,4% la finalul anului trecut.

Perspective

Pentru a asigura comparabilitatea uniformă, toate cifrele din contul de profit și pierdere incluse în acest capitol de perspective sunt ajustate în conformitate cu standardele de raportare FINREP ale Autorității bancare europene (EBA), care se aplică din primul trimestru din 2014. Setul complet al rezultatelor ajustate din 2013 a fost publicat într-un comunicat emis separat pe 28 februarie 2014.

Erste Group anticipează pentru 2014 un context operațional stabil pe piețele din Austria și Europa Centrală și de Est: în timp ce creșterea economică medie este estimată la 1,7% (Departamentul Cercetare Erste Group), se preconizează că dobânzile vor rămâne la un nivel redus sau chiar vor continua să scadă în anumite piețe. În acest context, Erste Group se așteaptă la un început de an temperat, dar vizează un profit operațional stabil ($\pm 2\%$), de aproximativ 3,1 mld. EUR. Portofoliul net de credite acordate clienților (soldul creditelor excluzând provizioanele constituite) se preconizează că va rămâne aproape la același nivel ($\pm 2\%$), de circa 120 mld. EUR. În perspectiva viitorului program de revizuire a calității activelor bancare (Asset Quality Review) al Băncii Centrale Europene, costurilor de risc se estimează că vor scădea cu mai puțin de 5% sau la aproximativ 1,7 mld. EUR. Erste Group nu se așteaptă la recunoașterea activelor incluse la categoria de impozite amânate pentru holdingul din Austria în 2014, ceea ce va rezulta într-un nivel semnificativ ridicat al cotei de impozitare, de circa 40%. Reducerea taxelor bancare de la 311 mil. EUR în 2013 la circa 270 mil. EUR în 2014 ar trebui să influențeze pozitiv profitul net.

I. RAPORTARE DETALIATĂ PE SEGMENTE³

Erste Bank Oesterreich

Segmentul Erste Bank Oesterreich cuprinde operațiunile de retail și pentru IMM-uri ale Erste Bank Oesterreich și ale subsidiarelor acesteia, în special băncile de economii la care Erste Bank Oesterreich deține participații majoritare (băncile de economii din Salzburg, Tirol și Hainburg), precum și s Bausparkasse.

Venitul net din dobânzi s-a diminuat cu 7,3 mil. EUR, respectiv 1,2%, de la 617,8 mil. EUR în 2012 la 610,5 mil. EUR anul trecut, în principal pe fondul reducerii marjelor și cererii scăzute de credite pe segmentul de retail. Venitul net din taxe și comisioane s-a îmbunătățit cu 2,9 mil. EUR, respectiv 0,8%, de la 339,0 mil. EUR în anul precedent la 341,9 mil. EUR în 2013, datorită contribuției pozitive a operațiunilor cu valori mobiliare. Creșterea veniturii net din tranzacționare cu 13,5 mil. EUR, de la -4,2 mil. EUR în 2012 la 9,3 mil. EUR anul trecut, a fost determinată de câștigurile din reevaluare. Scăderea cheltuielilor operaționale cu 20,7 mil. EUR sau 3,4%, de la 614,7 mil. EUR la 594,0 mil. EUR, a fost susținută în principal de managementul riguros al costurilor. Profitul operațional a crescut cu 29,8 mil. EUR sau 8,8%, de la 337,9 mil. EUR în 2012 la 367,7 mil. EUR. Raportul cost/venit s-a îmbunătățit de la 64,5% în 2012 la 61,8%. Provizioanele de risc s-au diminuat cu 25,9 mil. EUR, respectiv 26,9%, de la 96,2 mil. EUR în 2012 la 70,3 mil. EUR anul trecut.

Poziția "alte venituri" s-a diminuat în 2013 cu 53,0 mil. EUR, la -39,6 mil. EUR, în principal pe fondul veniturilor din vânzarea de active mobiliare din portofoliul de active disponibile pentru vânzare și de proprietăți imobiliare înregistrate în 2012, precum și al deprecierei valorii contabile a participațiilor în cursul anului financiar 2013. Taxa bancară a însumat 9,7 mil. EUR anul trecut (2012: 9,7 mil. EUR). Profitul net după plata intereselor minoritare s-a diminuat cu 8,0 mil. EUR, respectiv 4,1%, de la 192,4 mil. EUR în 2012 la 184,4 mil. EUR anul trecut. Rentabilitatea capitalului angajat s-a redus de la 15,0% la 14,4%.

Băncile de Economii

Venitul net din dobânzi s-a diminuat cu 31,6 mil. EUR, respectiv 3,4%, de la 940,0 mil. EUR în anul 2012 la 908,4 mil. EUR în 2013, în principal pe fondul diminuării veniturii din valori mobiliare. Venitul net din taxe și comisioane s-a majorat cu 29,8 mil. EUR, respectiv 7,5%, la 427,8 mil. EUR, în special datorită creșterii veniturilor din operațiunile cu valori mobiliare și cele de plăți. Venitul net din tranzacționare a rămas aproape neschimbat în anul 2013, însumând 20,1 mil. EUR. Cheltuielile de exploatare au crescut ușor, cu 5,8 mil. EUR sau 0,6%, de la 932,2 mil. EUR la 938,0 mil. EUR. Raportul cost/venit s-a majorat ușor, de la 68,7% la 69,2%.

Provizioanele de risc au crescut cu 10,0 mil. EUR, respectiv 4,4%, de la 225,9 mil. EUR în 2012 la 235,9 mil. EUR anul trecut. Poziția "alte venituri" s-a îmbunătățit cu 5,7 mil. EUR, de la 2,5 mil. EUR la 8,2 mil. EUR, datorită înregistrării unui număr mai redus de efecte extraordinare negative. Taxa bancară a însumat 8,9 mil. EUR anul trecut (2012: 8,1 mil. EUR). Profitul net după plata intereselor minoritare s-a majorat cu 1,3 mil. EUR sau 6,0%, de la 21,5 mil. EUR în anul precedent la 22,8 mil. EUR în 2013. Rentabilitatea capitalului angajat s-a situat la 5,7%, față de 5,8% în 2012.

EUROPA CENTRALĂ ȘI DE EST

Regiunea Europa Centrală și de Est include operațiunile de retail și pentru IMM-uri ale Ceska sporitelna, Slovenska sporitelna, Erste Bank Ungaria, Banca Comercială Română, Erste Bank Croația, Erste Bank Serbia și Erste Bank Ucraina (în urma vânzării băncii la sfârșitul lunii aprilie, numai rezultatele din primul trimestru din 2013). Aportul operațiunilor diviziilor autonome - Group Corporate & Investment Banking și Group Markets - este prezentat în cadrul segmentelor aferente.

Republica Cehă

Venitul net din dobânzi al segmentului Republica Cehă s-a diminuat cu 127,5 mil. EUR, respectiv 11,4% (exprimat în valuta de referință: -8,6%), de la 1.113,8 mil. EUR la 986,3 mil. EUR. Această evoluție a avut loc mai ales pe

³ În cadrul raportării detaliate pe segmente se compară rezultatele financiare din 2013 cu cele din 2012. În lipsa altor mențiuni, expresiile precum "în anul precedent", "2012" sau "în 2012" indică anul financiar 2012, în timp ce expresii precum "anul trecut", "2013" sau "în 2013" fac referire la anul financiar 2013. Termenul "profit/pierdere netă după plata intereselor minoritare" corespunde termenului "profit/pierdere distribuite proprietarilor societății mame".

fondul menținerii contextului caracterizat de dobânzi scăzute și cerere de credite redusă, în special pentru împrumuturile de consum. Venitul net din taxe și comisioane a scăzut cu 39,6 mil. EUR, respectiv 8,9% (exprimat în valuta de referință: -5,9%), de la 447,2 mil. EUR în 2012 la 407,6 mil. EUR, în principal pe fondul scăderii veniturilor din operațiuni de plăți și de creditare. Venitul net din tranzacționare s-a îmbunătățit cu 24,1 mil. EUR, de la 19,9 mil. EUR la 44,0 mil. EUR, pe fondul îmbunătățirii rezultatului aferent operațiunilor cu instrumente financiare derivate. În special implementarea de măsuri de reducere a cheltuielilor a condus la diminuarea cheltuielilor de exploatare cu 47,1 mil. EUR sau 6,8% (exprimat în valuta de referință: -3,8%), de la 691,9 mil. EUR în anul precedent la 644,8 mil. EUR în 2013.

Profitul operațional s-a diminuat cu 96,0 mil. EUR sau 10,8% (exprimat în valuta de referință: -7,9%), de la 889,0 mil. EUR în 2012 la 793,0 mil. EUR. În condițiile în care calitatea portofoliului a continuat să se îmbunătățească, provizioanele de risc au scăzut în 2013 cu 20,4 mil. EUR, respectiv 14,6% (exprimat în valuta de referință: -11,8%), la 119,2 mil. EUR. Poziția "alte venituri" s-a îmbunătățit cu 43,0 mil. EUR, de la -93,2 mil. EUR la -50,2 mil. EUR. Profitul net după plata intereselor minoritare s-a diminuat în 2013 cu 24,4 mil. EUR, respectiv 4,7%, de la 518,0 mil. EUR la 493,6 mil. EUR. Cu toate acestea, exprimat în valuta de referință, profitul net a înregistrat o reducere de doar 1,6%. Raportul cost/venit a crescut de la 43,8% la 44,8%. Rentabilitatea capitalului angajat a fost de 37,8%.

România

Venitul net din dobânzi aferent segmentului România a crescut în 2013 cu 2,0 mil. EUR, respectiv 0,3%, de la 572,4 mil. EUR la 574,4 mil. EUR. Cu toate acestea, exprimat în valuta de referință, venitul net din dobânzi s-a redus cu 0,5%. Creșterea veniturii net din taxe și comisioane cu 24,0 mil. EUR, respectiv 19,9% (exprimat în valuta de referință: +18,9%), de la 120,3 mil. EUR în 2012 la 144,3 mil. EUR, s-a datorat în principal majorării veniturilor din operațiunile de plăți. Venitul net din tranzacționare s-a diminuat cu 14,4 mil. EUR sau 20,5% (exprimat în valuta de referință: -21,2%), de la 70,5 mil. EUR la 56,1 mil. EUR, pe fondul reducerii veniturii din operațiunile valutare. Cheltuielile de exploatare s-au redus cu 41,5 mil. EUR sau 11,7% (exprimat în valuta de referință: -12,4%), de la 355,9 mil. EUR la 314,4 mil. EUR anul trecut, datorită implementării unor măsuri de optimizare de amploare, în special în ceea ce privește personalul. Drept consecință, profitul operațional s-a îmbunătățit anul trecut cu 53,1 mil. EUR sau 13,0% (exprimat în valuta de referință: +12,0%), la 460,4 mil. EUR.

Pe fondul nivelului ridicat de provizionare din anii anteriori, provizioanele de risc s-au diminuat cu 350,7 mil. EUR, respectiv 47,6% (exprimat în valuta de referință: -48,0%), de la 737,2 mil. EUR în anul precedent la 386,5 mil. EUR în 2013. Rata de acoperire a creditelor neperformante s-a îmbunătățit la 64,1%. Poziția "alte venituri" s-a deteriorat în 2013 cu 17,6 mil. EUR, de la -48,7 mil. EUR la -66,3 mil. EUR. Poziția "impozit pe profit" s-a situat în 2013 la 124,8 mil. EUR, față de 65,3 mil. EUR în anul precedent, aceasta beneficiind de un efect extraordinar pozitiv - deblocarea unei creanțe fiscale - în valoare de 127,7 mil. EUR. Profitul net după plata intereselor minoritare s-a majorat în 2013 cu 422,2 mil. EUR, de la -294,3 mil. EUR la 127,9 mil. EUR. Raportul cost/venit s-a îmbunătățit de la 46,6% la 40,6%.

Republica Slovacă

Venitul net din dobânzi aferent segmentului Slovacia s-a îmbunătățit în 2013 cu 4,6 mil. EUR, respectiv 1,1%, de la 424,9 mil. EUR la 429,5 mil. EUR, în principal datorită creșterii creditării pe segmentul de retail, care a compensat impactul contextului caracterizat de dobânzi reduse. Venitul net din taxe și comisioane s-a diminuat cu 4,0 mil. EUR, respectiv 3,6%, la 106,0 mil. EUR, ca urmare a legislației care limitează comisioanele pentru operațiunile de plăți. Venitul net din tranzacționare s-a îmbunătățit cu 2,6 mil. EUR, de la 2,8 mil. EUR în 2012 la 5,4 mil. EUR anul trecut, datorită reevaluării instrumentelor financiare derivate. Majorarea cheltuielilor de exploatare cu 2,2 mil. EUR sau 0,9%, la 238,2 mil. EUR, a fost susținută de consolidarea subsidiarei Erste Group IT SK și de creșterea moderată a cheltuielilor de personal, majoritatea în legătură cu asigurările sociale obligatorii.

Provizioanele de risc s-au diminuat cu 14,2 mil. EUR, respectiv 26,6%, de la 53,4 mil. EUR în 2012 la 39,2 mil. EUR anul trecut, pe fondul reducerii alocărilor, în special pentru operațiunile corporative și din segmentul imobiliar. Poziția "alte venituri" s-a deteriorat cu 3,6 mil. EUR, de la -37,7 mil. EUR la -41,3 mil. EUR, ca urmare a majorării taxei bancare, care a însumat anul trecut 37,8 mil. EUR (2012: 26,5 mil. EUR). Profitul net după plata intereselor minoritare s-a majorat cu 4,5 mil. EUR, respectiv 2,7%, de la 169,3 mil. EUR la 173,8 mil. EUR. Raportul cost/venit s-a menținut în 2013 la același nivel, respectiv la 44,0% (2012: 43,9%). Rentabilitatea capitalului angajat s-a majorat de la 39,4% la 42,4%.

Ungaria

Venitul net din dobânzi aferent segmentului Ungaria s-a diminuat cu 78,7 mil. EUR, respectiv 23,5% (exprimat în valuta de referință: -21,4%), de la 335,2 mil. EUR în anul precedent la 256,5 mil. EUR în 2013. Această evoluție a fost susținută de creșterea costurilor de refinanțare pentru operațiunile în valută, de diminuarea portofoliului de credite și de dobânzile din piață în scădere. Venitul net din taxe și comisioane a crescut anul trecut cu 31,7 mil. EUR, respectiv 34,5% (exprimat în valuta de referință: +38,1%), de la 91,9 mil. EUR la 123,6 mil. EUR, datorită majorării veniturii din operațiunile de plăți. Îmbunătățirea veniturii net din tranzacționare cu 31,0 mil. EUR, de la -15,9 mil. EUR în anul precedent la 15,1 mil. EUR în 2013, a fost determinată de câștigurile din reevaluare. Cheltuielile de exploatare s-au diminuat cu 4,8 mil. EUR sau 2,8% (exprimat în valuta de referință: -0,2%), de la 169,5 mil. EUR la 164,7 mil. EUR. Raportul cost/venit a crescut de la 41,2% la 41,7%.

Provizioanele de risc au scăzut în 2013 cu 8,9 mil. EUR sau 4,1% (exprimat în valuta de referință: -1,6%), de la 215,0 mil. EUR la 206,1 mil. EUR, pe fondul reducerii necesarului de provizionare aferent operațiunilor corporat. Deteriorarea poziției "alte venituri" cu 59,2 mil. EUR, de la -72,9 mil. EUR în 2012 la -132,1 mil. EUR, a fost determinată în special de introducerea în 2013 a unei taxe pe tranzacții financiare care a însumat 45,5 mil. EUR, inclusiv 16,3 mil. EUR reprezentând o taxă extraordinară pe tranzacțiile financiare. Taxa bancară s-a situat la 48,8 mil. EUR. Pierderea netă după plata intereselor minoritare a fost de 108,9 mil. EUR, față de 55,1 mil. EUR în 2012.

Croația

Venitul net din dobânzi aferent segmentului Croația s-a diminuat în 2013 cu 19,4 mil. EUR, respectiv 7,6% (exprimat în valuta de referință: -6,9%), de la 253,7 mil. EUR în anul precedent la 234,3 mil. EUR. Această evoluție a fost determinată de marjele mai reduse, precum și de cererea de credite mai scăzută pe segmentul de retail și volumele mai ridicate de credite neperformante pe segmentul corporat. Creșterea veniturii net din taxe și comisioane cu 2,2 mil. EUR, respectiv 3,4% (exprimat în valuta de referință: +4,2%), de la 65,6 mil. EUR la 67,8 mil. EUR, s-a datorat majorării operațiunilor de plăți și cu carduri. Rezultatul net din tranzacționare a rămas practic la același nivel, de 9,9 mil. EUR. Datorită efectelor de sinergie cu subsidiara pentru carduri de credit Erste Card Club și măsurilor suplimentare de optimizare a costurilor, cheltuielile de exploatare s-au diminuat anul trecut cu 5,0 mil. EUR sau 3,8% (exprimat în valuta de referință: -3,1%), de la 132,8 mil. EUR la 127,8 mil. EUR.

Profitul operațional s-a redus cu 11,6 mil. EUR, respectiv 5,9% (exprimat în valuta de referință: -5,2%), de la 195,9 mil. EUR la 184,3 mil. EUR. Raportul cost/venit s-a situat în 2013 la 40,9%, față de 40,4% în anul precedent. Necesarul ridicat de provizionare pe segmentul corporat (parțial determinat de noile prevederi legislative privind procedurile dinaintea solicitării intrării în procedura de faliment) a condus la majorarea provizioanelor de risc cu 31,2 mil. EUR, respectiv 22,7% (exprimat în valuta de referință: +23,7%), de la 137,4 mil. EUR la 168,6 mil. EUR. Deteriorarea poziției "alte venituri" cu 21,3 mil. EUR, de la -3,0 mil. EUR la -24,3 mil. EUR, a fost determinată în principal de constituirea de provizioane pentru litigii. Rezultatul net după plata intereselor minoritare s-a redus în 2013 cu 34,5 mil. EUR, de la 23,7 mil. EUR la -10,8 mil. EUR.

Serbia

Venitul net din dobânzi aferent segmentului Serbia s-a majorat în 2013 cu 1,6 mil. EUR, respectiv 4,4% (exprimat în valuta de referință: +4,5%), de la 37,1 mil. EUR la 38,7 mil. EUR, datorită creșterii volumului de credite acordate clienților corporat și marjelor mai ridicate pe segmentul de retail. Venitul net din taxe și comisioane a rămas aproape la același nivel, de 13,4 mil. EUR. Venitul net din tranzacționare s-a îmbunătățit cu 0,2 mil. EUR, respectiv 6,5% (exprimat în valuta de referință: +6,6%), de la 2,4 mil. EUR la 2,6 mil. EUR, pe fondul creșterii veniturii din operațiunile valutare.

Cheltuielile de exploatare s-au majorat cu 1,6 mil. EUR, respectiv 4,8% (exprimat în valuta de referință: +4,9%), de la 33,6 mil. EUR în 2012, la 35,2 mil. EUR anul trecut. Raportul cost/venit a urcat de la 63,6% în 2012 la 64,4%. Costurile de risc au crescut cu 0,6 mil. EUR, respectiv 6,5% (exprimat în valuta de referință: +6,6%), de la 9,0 mil. EUR la 9,6 mil. EUR, datorită majorării alocațiilor aferente operațiunilor corporat. Profitul net după plata intereselor minoritare s-a diminuat cu 1,5 mil. EUR, de la 7,8 mil. EUR la 6,3 mil. EUR anul trecut.

Ucraina

La data de 29 aprilie 2013, Erste Group a finalizat vânzarea Erste Bank Ucraina către proprietarii FIDOBANK, subsidiara fiind astfel exclusă din bilanțul consolidat. În consecință, în toate rapoartele pentru anul financiar 2013, segmentul Ucraina va include doar rezultatele aferente primului trimestru din 2013.

Group Corporate & Investment Banking (GCIB)

Segmentul Group Corporate & Investment Banking include operațiunile cu clienții large corporate, operațiunile pe segmentul de imobiliare derulate de Erste Group cu clienți tip large corporate, piețele de capital (începând cu trimestrul al doilea din 2012), precum și subsidiarele de investment banking din Europa Centrală și de Est și operațiunile internaționale (cu excepția activităților de trezorerie). În acest segment este inclusă și subsidiara de leasing a Erste Group, Erste Group Immorent.

Venitul net din dobânzi s-a diminuat cu 94,5 mil. EUR, respectiv 19,0%, de la 495,9 mil. EUR în 2012 la 401,4 mil. EUR anul trecut. Această evoluție a avut la bază reducerea volumelor pe toate segmentele de operațiuni (Group Large Corporates, Group Real Estate și divizia de operațiuni internaționale). Venitul net din taxe și comisioane s-a îmbunătățit cu 29,5 mil. EUR, respectiv 33,9%, la 116,6 mil. EUR, în principal datorită creșterii veniturilor din operațiunile cu clienți de tip large corporate din Austria, precum și a noilor operațiuni privind creditele sindicalizate din Republica Cehă. Venitul net din tranzacționare a crescut cu 12,7 mil. EUR, la 17,1 mil. EUR, parțial datorită evoluției mai bune a operațiunilor internaționale. Cheltuielile de exploatare au scăzut cu 5,2 mil. EUR sau 2,6%, de la 196,9 mil. EUR la 191,7 mil. EUR, în principal ca urmare a reducerii cheltuielilor aferente operațiunilor din segmentul de proprietăți imobiliare comerciale și celor aferente operațiunilor internaționale. Profitul operațional s-a diminuat cu 47,0 mil. EUR, respectiv 12,0%, la 343,5 mil. EUR.

Provizioanele de risc s-au majorat cu 183,3 mil. EUR, respectiv 52,8%, la 530,5 mil. EUR, în principal ca urmare a creșterii provizioanelor de risc constituite pentru operațiunile pe segmentul de proprietăți imobiliare comerciale și pentru cele cu clienți de tip large corporate. Poziția "alte venituri" s-a îmbunătățit în 2013 cu 43,1 mil. EUR, respectiv 42,4%, la -58,5 mil. EUR, în special în contextul rezultatelor negative din reevaluare și pierderilor din vânzările de valori mobiliare în divizia de operațiuni internaționale înregistrate în anul precedent. Profitul net după plata intereselor minoritare s-a diminuat cu 168,6 mil. EUR, la -224,2 mil. EUR. Raportul cost/venit s-a majorat de la 33,5% la 35,8%.

Group Markets

Segmentul Group Markets (GM) include diviziile autonome Group Treasury și Capital Markets (cu excepția entității Equity Capital Markets) și cuprinde activitățile de trezorerie ale Erste Group Bank AG, ale subsidiarelor din Europa Centrală și de Est și ale filialelor din Hong Kong, New York, Berlin și Stuttgart, precum și rezultatele Erste Asset Management.

Venitul net din dobânzi s-a majorat anul trecut cu 28,8 mil. EUR, respectiv 15,7%, la 212,5 mil. EUR. Venitul net din taxe și comisioane a crescut cu 9,6 mil. EUR, respectiv 7,7%, de la 124,7 mil. EUR la 134,3 mil. EUR, parțial datorită îmbunătățirii rezultatului Erste Asset Management. Venitul net din tranzacționare s-a diminuat cu 86,9 mil. EUR, respectiv 42,8%, la 116,0 mil. EUR, în principal în contextul în care operațiunile diviziilor de Global Money Market & Government Bonds, precum și de Credit & Rates Trading au avut rezultate deosebit de bune în 2012.

Cheltuielile de exploatare au crescut cu 5,1 mil. EUR, respectiv 2,4%, de la 215,9 mil. EUR în anul precedent la 221,0 mil. EUR în 2013. Profitul operațional s-a redus cu 53,7 mil. EUR sau 18,2%, la 241,7 mil. EUR. Raportul cost/venit s-a majorat de la 42,2% la 47,8%. Profitul net după plata intereselor minoritare s-a diminuat cu 30,5 mil. EUR sau 13,4%, la 197,1 mil. EUR. Rentabilitatea capitalului angajat s-a situat la 51,1%, față de 65,0% în 2012.

Group Corporate Center

Segmentul Group Corporate Center cuprinde serviciile la nivel de grup, precum cele din domeniile de marketing, organizare, tehnologia informației, precum și alte departamente care susțin implementarea strategiei la nivelul grupului. De asemenea, în acest segment se înregistrează efectele de consolidare în cadrul grupului și efectele extraordinare cu excepția celor operative. De asemenea, managementul structurii bilanțiere a grupului se înregistrează în segmentul Group Corporate Center. Rezultatele unităților locale de management al structurii bilanțiere vor fi înregistrate la respectivele segmente geografice.

Venitul net din dobânzi s-a diminuat de la 237,2 mil. EUR la 199,4 mil. EUR, în principal pe fondul scăderii veniturilor din operațiunile cu valori mobiliare și instrumente financiare derivate. Venitul net din tranzacționare s-a îmbunătățit de la -31,5 mil. EUR la 1,0 mil. EUR, datorită rezultatelor mai bune din reevaluare pe segmentul de management al structurii bilanțiere.

Majorarea cheltuielilor de exploatare la 173,6 mil. EUR în 2013 a fost determinată în mare măsură de consolidarea în cadrul grupului a operațiunilor de suport pentru activitatea bancară. Poziția "alte venituri" include amortizarea

afereță relației cu clienții de 65,2 mil. EUR, precum și taxa bancară aplicată holdingului (Erste Group Bank AG) de 147,5 mil. EUR (2012: 146,9 mil. EUR). În plus, în 2013 s-a înregistrat un impact negativ din amortizările fondurilor comerciale de 380,8 mil. EUR, în principal pentru Banca Comercială Română (281,0 mil. EUR) și Erste Bank Croația (52,2 mil. EUR), precum și pentru investiții în Austria, și un efect extraordinar negativ de 76,6 mil. EUR ca urmare a vânzării Erste Bank Ucraina. În 2012, contribuția principală la înregistrarea rezultatului pozitiv au avut-o veniturile realizate din răscumpărarea instrumentelor Tier 1 și Tier 2 (capital hibrid și obligațiuni subordonate), de 413,2 mil. EUR, care aproape au compensat amortizarea fondului comercial pentru Banca Comercială Română cu 469,4 mil. EUR și a investițiilor în Austria cu 45,5 mil. EUR.

II. EVOLUȚIA CURSULUI VALUTAR

	Ratele la sfârșitul perioadei			2013	Ratele medii	
	Dec 13	Dec 12	Modificare		2012	Modificare
EUR/CZK	27,43	25,15	-9,0%	25,97	25,15	-3,3%
EUR/RON	4,47	4,44	-0,6%	4,42	4,46	0,9%
EUR/HUF	297,04	292,30	-1,6%	296,96	289,22	-2,7%
EUR/HRK	7,63	7,56	-0,9%	7,58	7,52	-0,8%
EUR/RSD	114,86	112,05	-2,5%	113,09	112,99	-0,1%
EUR/UAH	11,34	10,62	-6,8%	10,83	10,39	-4,2%

Modificare pozitivă = apreciere în raport cu EUR, Modificare negativă = depreciere în raport cu EUR

Pentru mai multe informații, vă rugăm contactați:

Departamentul de Relații cu Presa Erste Group, 1010 Wien, Graben 21, Fax: +43 50100 - 19849

Michael Mauritz	Tel: +43 50100 - 19603,	e-mail: michael.mauritz@erstegroup.com
Hana Cygonková	Tel: +43 50100 - 11675,	e-mail: hana.cygonkova@erstegroup.com
Carmen Staicu	Tel: +43 50100 - 11681,	e-mail: carmen.staicu@erstegroup.com
Linda Michalech	Tel: +43 50100 - 11676,	e-mail: linda.michalech@erstegroup.com

Puteți descărca acest comunicat și de pe pagina noastră de internet, accesând www.erstegroup.com/presse.

Anexă

I. CONT DE PROFIT ȘI PIERDERE ERSTE GROUP (IFRS)

în milioane EUR	2013	2012	Modificare
Venit net din dobânzi	4.858,1	5.235,3	-7,2%
Provizioane de risc pentru împrumuturi și avansuri	-1.763,4	-1.980,0	-10,9%
Venit net din taxe și comisioane	1.810,0	1.720,8	5,2%
Rezultat net din tranzacționare	293,2	273,4	7,2%
Cheltuieli administrative generale	-3.653,5	-3.756,7	-2,7%
Alte rezultate din exploatare	-1.081,9	-724,3	49,4%
Active financiare - la valoare justă prin profit sau pierdere	-76,3	-3,6	>100,0%
Active financiare - disponibile pentru vânzare	-13,5	56,2	na
Active financiare - deținute până la scadență	1,5	-19,9	na
Profit preimpozitare/pierdere	374,3	801,2	-53,3%
Impozit pe profit	-178,5	-170,2	4,9%
Profit net/pierdere pentru perioada dată	195,8	631,0	-69,0%
atribuibil intereselor minoritare	134,8	147,5	-8,6%
atribuibil proprietarilor societății mame	61,0	483,5	-87,4%

II. SITUAȚIA REZULTATULUI GLOBAL

în milioane EUR	2013	2012	Modificare
Profit net/pierdere înainte de plata intereselor minoritare	195,8	631,0	-69,0%
Disponibil pentru vânzare - rezerve (inclusiv conversiile valutare)	-114,3	975,9	na
Cash flow hedge - rezerve (inclusiv conversiile valutare)	-71,9	-3,4	>100,0%
Câștiguri și pierderi actuariale	-4,5	-45,9	-90,3%
Conversii valutare	-241,4	16,2	na
Impozit amânat pentru elementele recunoscute direct în capitalul propriu	44,9	-183,9	na
Total alte venituri globale	-387,2	758,9	na
Total venit global	-191,4	1.389,9	na
atribuibil intereselor minoritare	16,5	479,1	-96,6%
atribuibil proprietarilor societății mame	-208,0	910,8	na

III. BILANȚUL ERSTE GROUP (IFRS)

în milioane EUR	Dec 13	Dec 12	Modificare
ACTIVE			
Numerar și solduri la băncile centrale	8.670	9.740	-11,0%
Împrumuturi și avansuri către instituțiile de credit	9.062	9.074	-0,1%
Împrumuturi și avansuri către clienți	127.698	131.928	-3,2%
Provizioane de risc pentru împrumuturi și avansuri	-7.810	-7.644	2,2%
Instrumente financiare derivate	8.285	13.289	-37,7%
Active mobiliare	5.941	5.178	14,7%
Active financiare – la valoare justă prin profit sau pierdere	529	716	-26,1%
Active financiare – disponibile pentru vânzare	20.581	22.418	-8,2%
Active financiare – deținute până la scadență	17.781	18.975	-6,3%
Participații de capital în asociați, contabilizate la capitalul propriu	208	174	19,2%
Active intangibile	2.441	2.894	-15,7%
Active tangibile	2.057	2.228	-7,7%
Proprietăți imobiliare sub formă de investiții	951	1.023	-7,1%
Creanțe fiscale curente	100	128	-21,3%
Active sub formă de impozite amânate	719	658	9,4%
Active disponibile la vânzare și operațiuni necontinuate	75	708	-89,4%
Alte active	2.590	2.338	10,8%
Total active	199.876	213.824	-6,5%
PASIVE ȘI CAPITAL PROPRIU			
Sume datorate instituțiilor de creditare	17.126	21.822	-21,5%
Sume datorate clienților	122.442	123.053	-0,5%
Obligațiuni emise	27.986	29.427	-4,9%
Ajustare valoare în conf. cu portfoliul fair value hedges	734	1.220	-39,9%
Instrumente financiare derivate	6.731	10.878	-38,1%
Pasive din tranzacții cu valori mobiliare	388	481	-19,4%
Provizioane	1.448	1.488	-2,7%
Obligații fiscale curente	85	53	59,4%
Pasive fiscale amânate	169	324	-47,6%
Pasive asociate cu active disponibile pentru vânzare	0	339	na
Alte pasive	2.654	3.077	-13,8%
Capital subordonat	5.333	5.323	0,2%
Capital total	14.781	16.339	-9,5%
atribuibil intereselor minoritare	3.457	3.483	-0,8%
atribuibil proprietarilor societății mame	11.324	12.855	-11,9%
Total pasive și capital	199.876	213.824	-6,5%

IV. RAPORTARE PE SEGMENTE – ERSTE GROUP

Prezentare generală

în milioane EUR	Retail și IMM		GCIB		Group Markets		Group Corporate Center		Total grup	
	2013	2012	2013	2012	2013	2012	2013	2012	2013	2012
Venit net din dobânzi	4.044,8	4.318,5	401,4	495,9	212,5	183,7	199,4	237,2	4.858,1	5.235,3
Provizioane de risc pentru împrumuturi și avansuri	-1.239,4	-1.629,4	-530,5	-347,2	12,2	0,0	-5,6	-3,4	-1.763,4	-1.980,0
Venit net din taxe și comisioane	1.633,5	1.591,5	116,6	87,1	134,3	124,7	-74,4	-82,5	1.810,0	1.720,8
Rezultat net din tranzacționare	159,0	97,6	17,1	4,4	116,0	202,9	1,0	-31,5	293,2	273,4
Cheltuieli administrative generale	-3.067,1	-3.215,2	-191,7	-196,9	-221,0	-215,9	-173,6	-128,7	-3.653,5	-3.756,7
Alte rezultate	-346,5	-243,7	-58,5	-101,6	-0,5	2,0	-764,6	-348,3	-1.170,1	-691,6
Profit preimpozitare/pierdere	1.184,3	919,3	-245,6	-58,3	253,4	297,4	-817,9	-357,2	374,3	801,2
Impozit pe profit	-180,8	-246,1	17,3	4,4	-50,9	-61,7	35,9	133,2	-178,5	-170,2
Profit net/pierdere pentru perioada dată	1.003,5	673,2	-228,3	-53,9	202,5	235,7	-782,0	-224,0	195,8	631,0
atribuibil intereselor minoritare	123,8	134,2	-4,1	1,7	5,4	8,1	9,7	3,5	134,8	147,5
atribuibil proprietarilor societății mame	879,7	539,0	-224,2	-55,6	197,1	227,6	-791,7	-227,5	61,0	483,5
Active ponderate la risc	67.237	70.311	19.806	20.830	2.429	2.697	-1.225	9	88.247	93.847
Capital propriu mediu atribuit	4.848	4.919	1.972	2.085	386	350	5.316	5.395	12.521	12.748
Raport cost/venit	52,5%	53,5%	35,8%	33,5%	47,8%	42,2%	137,8%	104,5%	52,5%	52,0%
Rentabilitatea capitalului angajat	18,1%	11,0%	na	na	51,1%	65,0%	na	n.a	0,5%	3,8%

"Alte rezultate" ale Corporate Center includ amortizarea lineară a clienței în valoare de 65,2 mil. EUR.

Poziția "alte venituri" include patru linii din contul de profit și pierdere: alte rezultate operaționale; venit din active financiare – la valoare justă prin profit sau pierdere, – disponibile pentru vânzare, – deținute până la scadență.

Austria

în milioane EUR	Erste Bank Oesterreich		Bănci de Economii		Total Austria	
	2013	2012	2013	2012	2013	2012
Venit net din dobânzi	610,5	617,8	908,4	940,0	1.518,9	1.557,8
Provizioane de risc pentru împrumuturi și avansuri	-70,3	-96,2	-235,9	-225,9	-306,2	-322,1
Venit net din taxe și comisioane	341,9	339,0	427,8	398,0	769,6	737,0
Rezultat net din tranzacționare	9,3	-4,2	20,1	19,9	29,4	15,7
Cheltuieli administrative generale	-594,0	-614,7	-938,0	-932,2	-1.532,0	-1.546,9
Alte rezultate	-39,6	13,4	8,2	2,5	-31,4	15,9
Profit preimpozitare/pierdere	257,8	255,1	190,6	202,3	448,3	457,4
Impozit pe profit	-67,6	-55,8	-65,0	-61,5	-132,6	-117,3
Profit net/pierdere pentru perioada dată	190,2	199,3	125,6	140,8	315,8	340,1
atribuibil intereselor minoritare	5,8	6,9	102,8	119,3	108,5	126,2
atribuibil proprietarilor societății mame	184,4	192,4	22,8	21,5	207,2	213,9
Active ponderate la risc	12.672	13.045	22.413	23.444	35.085	36.489
Capital propriu mediu atribuit	1.282	1.284	399	370	1.681	1.654
Raport cost/venit	61,8%	64,5%	69,2%	68,7%	66,1%	67,0%
Rentabilitatea capitalului angajat (ROE)	14,4%	15,0%	5,7%	5,8%	12,3%	12,9%

Pozitia "alte rezultate" include patru linii din contul de profit și pierdere: alte rezultate operaționale; venit din active financiare – la valoare justă prin profit sau pierdere, - disponibile pentru vânzare, - deținute până la scadență.

Europa Centrală și de Est (ECE)

în milioane EUR	Republica Cehă		România		Slovacia		Ungaria		Croația		Serbia		Ucraina	
	2013	2012	2013	2012	2013	2012	2013	2012	2013	2012	2013	2012	2013*	2012
Venit net din dobânzi	986,3	1.113,8	574,4	572,4	429,5	424,9	256,5	335,2	234,3	253,7	38,7	37,1	6,2	23,6
Provizioane de risc pentru împrumuturi și avansuri	-119,2	-139,6	-386,5	-737,2	-39,2	-53,4	-206,1	-215,0	-168,6	-137,4	-9,6	-9,0	-4,0	-15,7
Venit net din taxe și comisioane	407,6	447,2	144,3	120,3	106,0	110,0	123,6	91,9	67,8	65,6	13,4	13,3	1,2	6,2
Rezultat net din tranzacționare	44,0	19,9	56,1	70,5	5,4	2,8	15,1	-15,9	9,9	9,4	2,6	2,4	-3,3	-7,2
Cheltuieli administrative generale	-644,8	-691,9	-314,4	-355,9	-238,2	-236,0	-164,7	-169,5	-127,8	-132,8	-35,2	-33,6	-10,1	-48,6
Alte rezultate	-50,2	-93,2	-66,3	-48,7	-41,3	-37,7	-132,1	-72,9	-24,3	-3,0	-1,5	-1,7	0,5	-2,4
Profit preimpozitare/pierdere	623,7	656,2	7,6	-378,6	222,2	210,6	-107,7	-46,2	-8,6	55,5	8,3	8,5	-9,4	-44,1
Impozit pe profit	-126,3	-135,7	124,8	65,3	-48,3	-41,0	-1,1	-8,9	4,2	-9,8	-1,5	1,5	0,0	-0,2
Profit net/pierdere pentru perioada dată	497,3	520,5	132,5	-313,3	173,9	169,6	-108,9	-55,1	-4,4	45,7	6,8	10,0	-9,4	-44,3
atribuibil intereselor minoritare	3,7	2,5	4,6	-19,0	0,0	0,3	0,0	0,0	6,4	22,0	0,5	2,2	0,0	0,0
atribuibil proprietarilor societății mame	493,6	518,0	127,9	-294,3	173,8	169,3	-108,9	-55,1	-10,8	23,7	6,3	7,8	-9,4	-44,3
Active ponderate la risc	12.612	12.521	6.819	8.156	3.857	4.148	3.960	3.775	3.814	4.040	597	493	493	688
Capital propriu mediu atribuit	1.307	1.266	662	779	410	430	407	386	274	288	53	42	54	74
Raport cost/venit	44,8%	43,8%	40,6%	46,6%	44,0%	43,9%	41,7%	41,2%	40,9%	40,4%	64,4%	63,6%	247,1%	215,0%
Rentabilitatea capitalului angajat (ROE)	37,8%	40,9%	19,3%	na	42,4%	39,4%	na	na	na	8,2%	11,9%	18,8%	na	na

Poziția "alte venituri" include patru linii din contul de profit și pierdere: alte rezultate operaționale; venit din active financiare - la valoare justă prin profit sau pierdere, - disponibile pentru vânzare, - deținute până la scadență.

*) Include doar rezultatele din primul trimestru din 2013 întrucât vânzarea Erste Bank Ucraina a fost finalizată pe 29 aprilie 2013.